

Bruxelles, 12. prosinca 2017.  
(OR. en)

15684/17

**PUBLIC 92**  
**INF 242**

## **NAPOMENA**

---

Predmet: MJESEČNI SAŽETAK AKATA VIJEĆA – RUJAN 2017.

---

U ovom su dokumentu navedeni akti koje je Vijeće donijelo u rujnu 2017.<sup>12</sup>

Sadržava informacije o donošenju zakonodavnih akata, uključujući:

- datum donošenja,
- odgovarajuću sjednicu Vijeća,
- broj donesenog dokumenta,
- upućivanje na Službeni list,
- primjenjiva pravila glasovanja, rezultate glasovanja i, prema potrebi, objašnjenja glasovanja te izjave objavljene u zapisniku Vijeća.

---

<sup>1</sup> Uz iznimku određenih akata ograničenog područja primjene kao što su postupovne odluke, imenovanja, odluke tijela osnovanih međunarodnim sporazumima, posebne proračunske odluke itd.

<sup>2</sup> Ako se zakonodavni akti donesu u redovnom zakonodavnom postupku, može doći do razlike u datumu sastanka Vijeća kada je zakonodavni akt donesen i stvarnog datuma dotičnog akta jer se zakonodavni akti doneseni u redovnom zakonodavnom postupku smatraju donesenima tek nakon što ih potpišu predsjednik Vijeća i predsjednik Europskog parlamenta te glavni tajnici tih dviju institucija.

Ovaj dokument također sadrži informacije o donošenju nezakonodavnih akata koje je Vijeće odlučilo objaviti.

Ovaj je dokument dostupan i na internetskoj stranici Vijeća:

[Mjesečni sažetci akata Vijeća \(akti\) – Vijeće](#)

Dokumenti koji su navedeni u sažetku dostupni su u javnom registru dokumenata Vijeća na:

[Dokumenti i publikacije – Vijeće](#)

Treba naglasiti da je ovaj dokument isključivo informativne prirode – samo su zapisnici Vijeća autentični. Oni su dostupni na internetskoj stranici Vijeća: [Zapisnici Vijeća – Vijeće](#)

<b>Pisani postupak dovršen 4. rujna 2017.</b>			
ZAKONODAVNI AKTI			
AKT	DOKUMENT	PRAVILO GLASOVANJA	GLASOVI
Odluka Vijeća od 4. rujna 2017. o donošenju stajališta Vijeća o nacrtu općeg proračuna Europske unije za financijsku godinu 2018. SL C 303, 14.9.2017., str. 2-2.	10939/1/17 REV 1	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za, osim: suzdržana: UK
Odluka Vijeća (EU) 2017/1537 od 4. rujna 2017. o donošenju stajališta Vijeća o nacrtu izmjene proračuna br. 3 Europske unije za financijsku godinu 2017. SL L 234, 12.9.2017., str. 6-6.	10975/1/17 REV 1	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za, osim: suzdržana: UK
Odluka Vijeća (EU) 2017/1535 od 4. rujna 2017. o donošenju stajališta Vijeća o nacrtu izmjene proračuna br. 4 Europske unije za financijsku godinu 2017. SL L 233, 9.9.2017., str. 6-6.	10976/17	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za.
NEZAKONODAVNI AKTI			
AKT	DOKUMENT / IZJAVE		
Odluka (EU) 2017/1599 Europskog parlamenta i Vijeća od 13. rujna 2017. o mobilizaciji Fonda solidarnosti Europske unije radi pružanja pomoći Italiji SL L 245, 23.9.2017., str. 3-4.	10978/17		

<b>Pisani postupak dovršen 15. rujna 2017.</b>	
NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Odluka Vijeća (EU) 2017/1793 od 15. rujna 2017. o izmjeni Odluke (EU) 2017/1792 o potpisivanju, u ime Unije, i privremenoj primjeni Bilateralnog sporazuma između Europske unije i Sjedinjenih Američkih Država o bonitetnim mjerama za osiguranje i reosiguranje SL L 258, 6.10.2017., str. 3-3.	12064/17
Bilateralni sporazum između Europske unije i Sjedinjenih Američkih Država o bonitetnim mjerama za osiguranje i reosiguranje SL L 258, 6.10.2017., str. 4-21.	8065/17
<p><b>Izjava Komisije</b></p> <p>S obzirom na promjenu materijalne pravne osnove odluka Vijeća o sporazumu EU-a i SAD-a o osiguranju i reosiguranju koju je predložilo Vijeće, Komisija ne ulaže prigovor na tu promjenu kako bi se omogućilo brzo potpisivanje i privremena primjena tog Sporazuma.</p> <p>Međutim, Komisija smatra da je samo članak 207. UFEU-a pravno primjerena materijalna pravna osnova za te odluke te da stoga Komisijino neulaganje prigovora u ovom konkretnom slučaju nije presedan za buduće međunarodne sporazume.</p>	
Provedbena odluka Vijeća (ZVSP) 2017/1573 od 15. rujna 2017. o provedbi Odluke (ZVSP) 2016/849 o mjerama ograničavanja protiv Demokratske Narodne Republike Koreje SL L 238, 16.9.2017., str. 51-52.	12108/17
Provedbena uredba Vijeća (EU) 2017/1568 od 15. rujna 2017. o provedbi Uredbe (EU) 2017/1509 o mjerama ograničavanja protiv Demokratske Narodne Republike Koreje SL L 238, 16.9.2017., str. 10-11.	12113/17

**3560. sastanak Vijeća Europske unije (OPĆI POSLOVI) održan u Bruxellesu 25. rujna 2017.**

## ZAKONODAVNI AKTI

AKT	DOKUMENT	PRAVILO GLASOVANJA	GLASOVI
Uredba (EU) 2017/1601 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. rujna 2017. o uspostavi Europskog fonda za održivi razvoj (EFOR), jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a SL L 249, 27.9.2017., str. 1-16.	43/17	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za, osim: suzdržane: LU, HU

**Izjava Luksemburga**

Što se tiče „Prijedloga uredbe Europskog parlamenta i Vijeća o Europskom fondu za održivi razvoj (EFOR) i za uspostavljanje jamstva EFOR-a i Jamstvenog fonda EFOR-a” Luksemburg smatra kako se bez sumnje mogao postići bolji regulatorni okvir kojim se više uzimaju u obzir stajališta Vijeća da se državama članicama dalo više vremena za analizu pregovaračkih dokumenata i pripremu sastanaka Corepera.

Luksemburg žali zbog toga što se predloženim paketom prevelika važnost pridaje migracijama u odnosu na razvojnu suradnju i što se njime i dalje upućuje na migracije u širem smislu umjesto da se ograniči na nezakonite migracije kako se navodi u djelomičnom pristupu Vijeća.

Kad je riječ o upravljanju imovinom Luksemburg je posebno razočaran time što taj zadatak nije dodijeljen razvojnoj banci Europske unije. Zadaće različitih europskih institucija ne smiju se miješati i Europska komisija nije zadužena za upravljanje imovinom u tom kontekstu. Nadalje, Europska investicijska banka financijska je institucija podložna svim međunarodnim i europskim pravilima koja se primjenjuju u pogledu upravljanja te ima jasno definirane linije odgovornosti i „kineske zidove”, među ostalim u pogledu upravljanja rizikom i unutarnje kontrole.

Luksemburg se stoga ne može složiti s predloženim paketom pa je odlučio suzdržati se u dotičnom pitanju koje ne smije biti presedan za tu vrstu instrumenta u budućnosti.

<p>Stajalište (EU) br. 5/2017 Vijeća u prvom čitanju s ciljem donošenja Direktive Europskog parlamenta i Vijeća o izmjeni Okvirne odluke Vijeća 2004/757/PUP kako bi se nove psihoaktivne tvari obuhvatile definicijom droge te o stavljanju izvan snage Odluke Vijeća 2005/387/PUP Vijeće usvojilo 25. rujna 2017. SL C 359, 24.10.2017., str. 1-7.</p>	10537/17	Kvalificirana većina	Sve države članice glasovale su za, osim: Protiv: AT. Ne sudjeluju: DK, UK
<p><b>Izjava austrijske delegacije</b></p> <p>Podržavamo novi cilj, to jest „proširenje primjene odredaba kaznenog prava Unije koje se primjenjuju na nezakonitu trgovinu drogom na nove psihoaktivne tvari koje predstavljaju ozbiljan rizik za javno zdravlje i, ako je to primjenjivo, društvo” (uvodna izjava 9.).</p> <p>Međutim, smatramo da se ne bi sve odredbe Okvirne odluke 2004/757/PUP trebale primjenjivati na nove psihoaktivne tvari.</p> <p>U okviru ponašanja opisanoga u članku 2. stavku 1. točkama (a), (c) i (d) Okvirne odluke 2004/757 smatramo da bi države članice trebale imati diskrecijsko pravo u vezi s time hoće li ponašanje iz točke (c), to jest posjedovanje ili kupnja, biti kriminalizirano. Budući da Direktiva sadrži minimalne standarde, svaka država članica može ići i dalje, no države članice, na temelju prava Unije, ne bi trebale biti obvezne kriminalizirati takvo ponašanje.</p> <p>Takav ograničeniji pristup zakonodavca Unije bio bi općenito u skladu s načelom supsidijarnosti, kao i s uvjetima predviđenima Ugovorima za donošenje zakonodavstva u kaznenom pravu:</p> <p>„Europski parlament i Vijeće mogu direktivama donesenima u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom utvrditi minimalna pravila o definiranju kaznenih djela i sankcija u područjima osobito teškog kriminaliteta s prekograničnim elementima koji proizlaze iz prirode ili učinka takvih kaznenih djela ili iz posebne potrebe da ih se zajednički suzbija.” (čl. 83. stavak 1. UFEU-a)</p> <p>Smatramo da posjedovanje ili kupnja novih psihoaktivnih tvari samo po sebi ne ispunjava navedene (istaknute) kriterije Ugovora.</p>			

## Izjava Ujedinjene Kraljevine

Ujedinjena Kraljevina smatra da se i Protokol (br. 19) i Protokol (br. 21), priloženi Ugovorima primjenjuju na Direktivu o izmjeni Okvirne odluke Vijeća 2004/757/PUP o utvrđivanju minimalnih odredaba vezanih za elemente kaznenih djela i sankcija u području nezakonite trgovine drogom, a u pogledu definicije droge.

U skladu s člankom 7. Protokola (br. 21), Protokolom (br. 21) ne dovodi se u pitanje Protokol (br. 19) o schengenskoj pravnoj stečevini uključenoj u okvir Europske unije. Ujedinjena Kraljevina je stoga, u skladu s člankom 5. stavkom 2. Protokola (br. 19) o schengenskoj pravnoj stečevini, priloženog Ugovorima, navela da ne želi sudjelovati u Direktivi.

Kako bi se izbjegla svaka sumnja Ujedinjena Kraljevina, u skladu s člankom 3. stavkom 1. Protokola (br. 21) o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske s obzirom na područje slobode, sigurnosti i pravde, priloženog Ugovorima, neće ostvariti svoje pravo da sudjeluje u donošenju i primjeni ove Direktive.

U skladu s tim, Ujedinjena Kraljevina ne sudjeluje u donošenju i primjeni ove Direktive.

### NEZAKONODAVNI AKTI

AKT

DOKUMENT/IZJAVE

Odluka Vijeća (EU) 2017/1789 od 25. rujna 2017. o stavljanju izvan snage Odluke 2009/415/EZ o postojanju prekomjernog deficita u Grčkoj  
SL L 256, 4.10.2017., str. 5-8.

11240/17

Zaključci Vijeća o tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 4/2017: Zaštita proračuna EU-a od nepravilne potrošnje: Komisija je tijekom programskog razdoblja 2007. – 2013. pojačala uporabu preventivnih mjera i financijskih ispravaka u području kohezije

11929/1/17 REV 1

Provedbena odluka Vijeća (EU) 2017/1767 od 25. rujna 2017. o ovlašćivanju Ujedinjene Kraljevine, u skladu s člankom 19. Direktive 2003/96/EZ, da primjenjuje snižene razine oporezivanja na pogonska goriva koja se troše na otocima Vanjskih i Unutrašnjih Hebrida, Sjevernim otocima (Northern Isles), otocima estuarija rijeke Clyde i otočju Scilly SL L 250, 28.9.2017., str. 69-70.	9871/17
Provedbena odluka Vijeća (EU) 2017/1769 od 25. rujna 2017. kojom se Republici Poljskoj odobrava sklapanje sporazuma s Ukrajinom koji uključuje odredbe kojima se odstupa od članka 2. stavka 1. točke (d) i članka 5. Direktive 2006/112/EZ o zajedničkom sustavu poreza na dodanu vrijednost u pogledu održavanja cestovnih mostova na poljsko-ukrajinskoj granici SL L 250, 28.9.2017., str. 73-75.	11285/17
Provedbena odluka Vijeća (EU) 2017/1768 od 25. rujna 2017. kojom se Republici Hrvatskoj odobrava uvođenje posebne mjere odstupanja od članka 287. Direktive 2006/112/EZ o zajedničkom sustavu poreza na dodanu vrijednost SL L 250, 28.9.2017., str. 71-72.	11284/17
Provedbena odluka Vijeća (EU) 2017/1774 od 25. rujna 2017. o podvrgavanju tvari N-(1-fenetilpiperidin-4-il)-N-fenilakrilamida (akriolilfentanila) kontrolnim mjerama SL L 251, 29.9.2017., str. 21-22.	8858/17

Odluka Vijeća o stajalištu koje treba donijeti, u ime Europske unije, u Izvršnom odboru Programa Visokog povjerenika Ujedinjenih naroda za izbjeglice	12163/17
<b>Izjava irske delegacije</b> <p>Irska delegacija napominje da se predviđa da će Vijeće donijeti odluku o Prijedlogu odluke Vijeća o stajalištu koje treba zauzeti, u ime Europske unije, u Izvršnom odboru Programa Visokog povjerenika Ujedinjenih naroda za izbjeglice u roku kraćem od tri mjeseca nakon podnošenja ovog prijedloga Vijeću.</p> <p>U tim iznimnim okolnostima, imajući na umu činjenicu da Izvršni odbor UNHCR-a zaključke treba usvojiti na svojem 68. zasjedanju od 2. do 6. listopada, irska delegacija u ovom slučaju neće ustrajati na pravu na rok od tri mjeseca unutar kojega Irska može iskoristiti mogućnost da obavijesti predsjednika Vijeća o svojoj želji da sudjeluje u donošenju i primjeni predložene odluke Vijeća u skladu s odredbama članka 3. Protokola br. 21 o stajalištu Ujedinjene Kraljevine i Irske s obzirom na područje slobode, sigurnosti i pravde priloženog Ugovoru o Europskoj uniji i Ugovoru o funkcioniranju Europske unije.</p>	
<b>Izjava Ujedinjene Kraljevine</b> <p>Ujedinjena Kraljevina i Irska imaju poseban položaj na temelju Protokola br. 21 priloženog Ugovoru o funkcioniranju Europske unije. Člankom 3. Protokola br. 21 Ujedinjenoj Kraljevini i Irskoj omogućuje se da u razdoblju od tri mjeseca razmotre hoće li sudjelovati u nekoj mjeri.</p> <p>Taj se Protokol primjenjuje na predloženu odluku Vijeća o stajalištu koje treba zauzeti, u ime Europske unije, u Izvršnom odboru Programa Visokog povjerenika Ujedinjenih naroda za izbjeglice.</p> <p>Ujedinjena Kraljevina izražava žaljenje zbog toga što nije imala puna tri mjeseca, u skladu s Ugovorima, da donese odluku o tome hoće li sudjelovati u mjeri.</p> <p>Stoga Ujedinjena Kraljevina ne sudjeluje u donošenju Odluke Vijeća i ona za nju neće biti obvezujuća.</p>	

Odluka Vijeća o sklapanju, u ime Unije, Okvirnog sporazuma o partnerstvu i suradnji između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Republike Filipina, s druge strane	5431/17
Okvirni sporazum o partnerstvu i suradnji između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Republike Filipina, s druge strane,	15616/10
Odluka Vijeća (EU) 2017/1766 od 25. rujna 2017. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije unutar Odbora za SGP osnovanog Privremenim sporazumom kojim se stvara okvir za Sporazum o gospodarskom partnerstvu između država Istočne i Južne Afrike, s jedne strane, i Europske zajednice i njezinih država članica, s druge strane, u vezi s pristupanjem Republike Hrvatske Europskoj uniji i promjenama popisa zemalja i područja pridruženih Europskoj uniji SL L 250, 28.9.2017., str. 61-68.	12109/17
Odluka Vijeća (EU) 2017/1790 od 25. rujna 2017. o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Vijeća za suradnju osnovanog na temelju Sporazuma o partnerstvu i suradnji između Europskih zajednica i njihovih država članica, s jedne strane, i Republike Armenije, s druge strane, u pogledu usvajanja prioriteta partnerstva između EU-a i Armenije SL L 256, 4.10.2017., str. 9-10.	11258/17
Provedbena odluka Vijeća (ZVSP) 2017/1754 od 25. rujna 2017. o provedbi Odluke 2013/255/ZVSP o mjerama ograničavanja protiv Sirije SL L 246, 26.9.2017., str. 7-9.	12099/17

Provedbena uredba Vijeća (EU) 2017/1751 od 25. rujna 2017. o provedbi Uredbe (EU) br. 36/2012 o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Siriji SL L 246, 26.9.2017., str. 1-3.	12102/17
Odluka Vijeća o utvrđivanju stajališta koje treba zauzeti u ime Europske unije u Međunarodnom vijeću za šećer u pogledu produljenja Međunarodnog sporazuma o šećeru iz 1992.	11874/17
Zaključci Vijeća o tematskom izvješću Europskog revizorskog suda br. 34/2016 naslovljenom „Borba protiv nepotrebnog bacanja hrane: prilika za EU da poboljša učinkovitost resursa u lancu opskrbe hranom”	12552/17
Odluka Vijeća (EU) 2017/2209 od 25. rujna 2017. o potpisivanju, u ime Unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Alžirske Narodne Demokratske Republike, kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Alžirske Narodne Demokratske Republike u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) SL L 316, 1.12.2017., str. 1-2.	11897/17
Sporazum o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Alžirske Narodne Demokratske Republike kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Alžirske Narodne Demokratske Republike u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) SL L 316, 1.12.2017., str. 3-6.	11924/17

<p>Odluka Vijeća (EU) 2017/2210 od 25. rujna 2017. o potpisivanju, u ime Unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Arapske Republike Egipta kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Arapske Republike Egipta u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) SL L 316, 1.12.2017., str. 7-8.</p>	11915/17
<p>Sporazum o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Arapske Republike Egipta kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Arapske Republike Egipta u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) SL L 316, 1.12.2017., str. 9-12.</p>	11926/17
<p>Odluka Vijeća (EU) 2017/2211 od 25. rujna 2017. o potpisivanju, u ime Unije, Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Hašemitske Kraljevine Jordana kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Hašemitske Kraljevine Jordana u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA) SL L 316, 1.12.2017., str. 13-14.</p>	11916/17
<p>Sporazum o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Hašemitske Kraljevine Jordana kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Hašemitske Kraljevine Jordana u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA)</p>	11927/17

Odluka Vijeća o potpisivanju, u ime Unije, i privremenoj primjeni Sporazuma o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Libanonske Republike kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Libanonske Republike u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA)	11918/17
Sporazum o znanstvenoj i tehnološkoj suradnji između Europske unije i Libanonske Republike kojim se utvrđuju uvjeti za sudjelovanje Libanonske Republike u Partnerstvu za istraživanja i inovacije na mediteranskom području (PRIMA)	11928/17
Odluka Vijeća o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije u okviru Upravnog odbora za Konvenciju TIR u pogledu prijedloga za izmjenu Carinske konvencije o međunarodnom prijevozu robe uz primjenu karneta TIR iz 1975.	11946/17
<b>Pisani postupak dovršen 28. rujna 2017.</b>	
NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Odluka Vijeća (ZVSP) 2017/1776 od 28. rujna 2017. o izmjeni Odluke (ZVSP) 2015/1333 o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Libiji SL L 251, 29.9.2017., str. 28-28.	12257/17
Odluka Vijeća (ZVSP) 2017/1775 od 28. rujna 2017. o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Maliju SL L 251, 29.9.2017., str. 23-27.	12100/17
Uredba Vijeća (EU) 2017/1770 od 28. rujna 2017. o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Maliju SL L 251, 29.9.2017., str. 1-10.	12130/17

Pisani postupak dovršen 29. rujna 2017.	
NEZAKONODAVNI AKTI	
AKT	DOKUMENT/IZJAVE
Odluka Vijeća o ovlaštivanju Europske komisije da u pregovorima dogovori instrumente za izvršavanje međunarodnih sporazuma o rješavanju trgovačkih sporova, koji proizlaze iz mirenja u okviru Komisije Ujedinjenih naroda za međunarodno trgovačko pravo (UNCITRAL)	12176/1/17 REV 1
<p><b>Zajednička izjava delegacija Francuske, Španjolske, Mađarske, Nizozemske, Luksemburga, Austrije i Italije</b></p> <p>Francuska, Španjolska, Mađarska, Nizozemska, Luksemburg, Austrija i Italija ističu kako činjenica da su budući pregovori u okviru UNCITRAL-a povezani s pitanjima obuhvaćenima člankom 81. stavkom 2. UFEU-a nije dovoljna da bi se Uniji dodijelila vanjska nadležnost u tim pitanjima. U tom slučaju Unija ima vanjsku nadležnost samo u slučaju da sklapanje međunarodnog sporazuma može utjecati na zajednička pravila ili izmijeniti njihovo područje primjene.</p> <p>Podsjećaju da su priznavanje i izvršavanje međunarodnih sporazuma o nagodbi u trgovinskim pitanjima koji proizlaze iz mirenja i dalje uređeni nacionalnim pravom država članica.</p> <p>Smatraju da su stoga i države članice nadležne za aktivno sudjelovanje zajedno s Europskom komisijom te u skladu s načelom lojalne suradnje u pregovorima u okviru UNCITRAL-a. U tom pogledu smjernicama obuhvaćenima u Prilogu ne dovodi se u pitanje procjena podjele nadležnosti između Unije i država članica, koja će se, prema potrebi, trebati temeljito preispitati na kraju pregovora s obzirom na konačni tekst Konvencije.</p>	

### **Izjava Republike Austrije**

Osim naše zajedničke izjave s Francuskom Republikom, Kraljevinom Nizozemskom, Kraljevinom Španjolskom, Velikim Vojvodstvom Luksemburgom, Mađarskom i Talijanskom Republikom, Austrija podsjeća na svoje stajalište te zabrinutost zbog pregovaračkih smjernica izražava u primjedbama od 7. rujna 2017. (11997/17 JUSTCIV 199) i tijekom posljednjih sastanaka Radne skupine za građansko pravo.

Austrija stoga poziva Komisiju i države članice da dodatno razmotre smjernice obuhvaćene Prilogom (12176/17 JUSTCIV 205 ADD 1 RESTREINT UE/EU RESTRICTED) te da o njima razmisle kako bi se spriječilo da se ijednim budućim instrumentom ograniče prava poduzeća i građana na pristup sudovima te osigura zadržavanje njihovih veoma vrijednih standarda kako su navedeni u članku 6. Europske konvencije o ljudskim pravima odnosno članku 47. Povelje Europske unije o temeljnim pravima.

Konkretno, trebaju se izraditi dostatno visoki standardi za cijeli proces posredovanja te kvalitetu i neutralnost posrednika. Treba suziti opseg primjene budućeg instrumenta, a uspostaviti dostatne obrambene mehanizme, kako bi se spriječila svaka zlouporaba na štetu ranjivije strane. Iz istog razloga sustav izvršavanja bez ikakve zakonske kontrole u državi podrijetla ne bi trebalo prihvatiti bez sličnih jamstava.

### **Izjava Ujedinjene Kraljevine**

Iako Ujedinjena Kraljevina može poduprijeti donošenje Odluke Vijeća o odobravanju pregovora u okviru UNCITRAL-a i u pogledu predložka zakona i u pogledu konvencije povezane s izvršavanjem međunarodnih sporazuma o rješavanju trgovačkih sporova, poput niza drugih država članica ne prihvaća pretpostavku prema kojoj je dokazano kako EU u tom području ima isključivu nadležnost.

Osim toga, u skladu s odredbama Protokola br. 21 uz Ugovore Ujedinjena Kraljevina obavijestila je predsjednika Vijeća da želi sudjelovati u donošenju ove Odluke te smatra da je unošenje riječi „stoga” u tekst uvodne izjave 6. netočno. Prema mišljenju Ujedinjene Kraljevine, činjenica da ona sudjeluje u Uredbi 1215/2012 ne čini odredbe Protokola br. 21 nevaljanima.